



Guía de organizaciones comunitarias para inmigrantes

Long Island
2019

Spanish

Índice

Mensaje de la Office of Bilingual Education and World Languages del New York State Education Department.....	i
Orientación sobre medidas recientes relacionadas con la inmigración.....	iii
Cómo usar esta guía.....	iv
Directorio de organizaciones.....	1
1. Adelante of Suffolk County, Inc. (Central Islip, NY).....	1
2. Catholic Charities Diocese of Rockville Centre (Amityville, NY).....	1
3. Central American Refugee Center (Hempstead, NY).....	1
4. Centro Corazón de Maria (Hampton Bays, NY).....	2
5. Centro Salvadoreño, Inc. (Hempstead, NY).....	3
6. Círculo de la Hispanidad (Hempstead, NY & Long Beach, NY).....	3
7. Colonial Youth & Family Services (Shirley, NY).....	3
8. Community Legal Advocates of New York (Garden City, NY).....	3
9. Community Voices for Youth & Families (Roslyn, NY).....	4
10. Coordinated Agency for Spanish Americans (Hempstead, NY).....	4
11. Dejus Center, Inc. (Hempstead, NY).....	4
12. EAC Network.....	4
13. Empire Justice Center (Central Islip, NY).....	5
14. Family & Children’s Association.....	5
15. Family Service League – Long Island (Huntington, NY).....	5
16. Gerald Ryan Outreach Center (Wyandanch, NY).....	5
17. Health and Welfare Council of Long Island (Melville, NY).....	6
18. Hempstead Hispanic Civic Association (Hempstead, NY).....	6
19. Hispanic Brotherhood of Rockville Centre, Inc. (Rockville Centre, NY).....	6
20. Hispanic Counseling Center (Hempstead, NY).....	6
21. The Interfaith Nutrition Network (Hempstead, NY).....	7
22. La Fuerza Unida (Glen Cove, NY).....	7
23. LGBT Network.....	7
24. Literacy Nassau, Inc. (Freeport, NY).....	8
25. Long Beach Latino Civic Association (Long Beach, NY).....	8
26. The Long Island Advocacy Center (New Hyde Park, NY).....	8
27. Long Island Cares, Inc. (Hauppauge, NY).....	8
28. Long Island Language Advocates Coalition.....	9
29. Long Island 2-1-1.....	9
30. Make the Road New York (Brentwood, NY).....	9
31. North Shore Child & Family Guidance Center (Roslyn Heights, NY).....	9
32. Organización Latino-Americana of Eastern Long Island (Sagaponack, NY).....	10
33. Pride for Youth (Bellmore, NY).....	10

34. Pronto of Long Island, Inc. (Bay Shore, NY).....	10
35. SEPA Mujer (Patchogue, NY).....	10
36. Suffolk County Division of Services for Children with Special Needs.....	11
37. Suffolk County Youth Bureau	11
Recursos para todo el estado.....	12
Organizaciones comunitarias de todo el estado.....	13
Agradecimientos	15

La *Guía de organizaciones comunitarias para inmigrantes* es un recurso destinado al bien público. El New York State Education Department (NYSED) no controla ni garantiza la calidad del servicio de ninguna de las organizaciones enumeradas. De igual modo, ninguna referencia a una organización representa ni implica el aval del NYSED a la organización y sus servicios.

* La organización ofrece servicios a todos, independientemente de sus afiliaciones religiosas.

Mensaje de la Office of Bilingual Education and World Languages del New York State Education Department

Una comunidad informada y empoderada de padres, tutores y otros progenitores es fundamental para garantizar que los estudiantes multilingües (Multilingual Learners, MLL)/estudiantes de idioma inglés (English Language Learners, ELL) reciban el debido apoyo y progresen. La Office of Bilingual Education and World Languages (OBEWL) del New York State Education Department ha creado la **Guía de organizaciones comunitarias para inmigrantes** que incluye una lista de organizaciones de distintos sectores del estado de Nueva York. Cada organización ofrece una variedad de servicios. Algunos de estos servicios pueden ser útiles para los padres y las comunidades e incluyen, entre otros: defensa y promoción y compromiso comunitario, atención médica y seguro médico, vivienda, trabajo y empleo, servicios legales y estatus legal, asistencia pública, seguridad y servicios educativos y para jóvenes.

La OBEWL ha asumido el compromiso de apoyar a los MLL/ELL y a sus familias en todo el estado de Nueva York. Se alienta a los padres de MLL/ELL y antiguos MLL/ELL a que se comuniquen con estas organizaciones cuando necesiten asistencia. Cuando las familias encuentran apoyo para sus necesidades, los niños tienen una base sobre la cual crecer para alcanzar el éxito académico y prepararse para la universidad y sus profesiones.

La OBEWL también ha creado muchos recursos para padres de MLL/ELL que podrían resultarle útiles:

- **Multilingual Learner/English Language Learner Parent Resources (Recursos para padres de estudiantes multilingües/estudiantes de idioma inglés):** aquí encontrará información sobre cómo se identifica a los niños como MLL, los tipos de programas disponibles para MLL/ELL, en qué momento pueden retirarse los estudiantes de los programas y servicios para MLL/ELL, y cómo los padres pueden obtener información adicional, materiales y recursos de escuelas locales.
<http://www.nysed.gov/bilingual-ed/english-language-learnermultilingual-learner-parent-resources>
- **A Guide for Parents of Multilingual Learners/English Language Learners in New York State (Guía para padres de estudiantes multilingües/estudiantes de idioma inglés en el estado de Nueva York):** este folleto de diez páginas incluye descripciones del Programa de Educación Bilingüe y el Programa de Inglés como Nuevo Idioma, preguntas frecuentes sobre MLL/ELL, datos sobre el bilingüismo y la educación bilingüe, enlaces a recursos para padres de MLL/ELL y consejos sobre cómo participar en la educación de su hijo. Este folleto ha sido traducido a veinticinco idiomas, incluidos los diez primeros idiomas nativos de MLL/ELL en NYS.
<http://www.nysed.gov/bilingual-ed/guide-parents-english-language-learnermultilingual-learners-new-york-state>
- **The Parent Bill of Rights (Carta de derechos de los padres):** este documento resume los derechos fundamentales en relación con el acceso y la programación de la educación para los MLL/ELL y sus padres. Estos derechos clave se encuentran resumidos en un formato de una página de referencia fácil y han sido traducidos a veintisiete idiomas.
<http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parents-bill-rights-new-york-states-english-language-learnermultilingual-learners-ell>

- **Multilingual Learners/English Language Learners Parent Hotline (Línea directa para padres de estudiantes multilingües/estudiantes de idioma inglés):** esta línea directa fue creada para brindar a padres, tutores y otros progenitores de MLL/ELL información sobre sus derechos y servicios de conformidad con la Normativa 154 del Comisionado. También proporciona un mecanismo para responder consultas específicas sobre la prestación de estos servicios. **Número de teléfono:** (800) 469-8224 <https://steinhardt.nyu.edu/metrocenter/ellparenthotline>
- **NYSITELL Parent Guide y NYSESLAT Parent Guide (Guías para padres sobre los exámenes NYSITELL y NYSESLAT):** estas guías ofrecen una explicación de dos de las evaluaciones que permiten cuantificar el nivel o el dominio del idioma inglés de los estudiantes cuyo idioma principal o el idioma que hablan en sus hogares no es inglés. Las guías han sido traducidas a veintidós idiomas. <http://www.nysed.gov/bilingual-ed/nysitell-and-nyseslat-parent-guides>
- **Video de orientación para padres: Multilingual Learner/English Language Learner Programs in New York State (Programas para estudiantes multilingües/estudiantes de idioma inglés en el estado de Nueva York), disponible en 10 idiomas:** en este video de animación en pizarra se describe el proceso de identificación y evaluación de MLL/ELL y se detallan las distintas opciones de programas disponibles. También describe las diferencias entre el inglés como nuevo idioma y los diversos modelos de programas de educación bilingüe. <http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parent-orientation-video-english-language-learner-ell-programs-new-york-state>.
El texto de la narración del vídeo también está disponible en 9 idiomas adicionales <http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parent-orientation-video-english-language-learner-ell-programs-new-york-state>
- **Roadmap to College for Multilingual Learners/English Language Learners (Hoja de ruta para la universidad para estudiantes multilingües/estudiantes de idioma inglés):** manual de acceso a la universidad para estudiantes multilingües/estudiantes de idioma inglés en el estado de Nueva York. <http://www.nysed.gov/bilingual-ed/roadmap-college>
- Además, cada oficina del New York State Education Department ha creado numerosos recursos de apoyo para los padres. Si desea ver una lista con todas las oficinas del New York State Education Department, visite: <http://www.nysed.gov/about/program-offices>

Orientación sobre medidas recientes relacionadas con la inmigración

El New York State Education Department (NYSED) se compromete a garantizar que nuestras escuelas sigan siendo lugares de amparo y refugio donde todos los estudiantes puedan aprender. Junto con la New York State Office of the Attorney General, NYSED ha propuesto la siguiente orientación para proteger a los estudiantes inmigrantes.

Información sobre la condición de inmigrante:

- ❖ La Ley de Educación del Estado de Nueva York establece que todos los niños mayores de cinco años y menores de veintiún años que no hayan obtenido un diploma de educación secundaria tienen derecho a asistir a escuelas públicas en el distrito escolar en el que residen sin necesidad de pagar matrícula e independientemente de su condición de ciudadanos o inmigrantes.
- ❖ En *Plyler v. Doe*, el Tribunal Supremo sostuvo que los distritos escolares no pueden denegar a los estudiantes una educación pública gratuita basándose en su condición de indocumentados o no ciudadanos, o la de sus padres o tutores.
- ❖ En el momento de la inscripción, las escuelas no deben hacer preguntas que puedan revelar el estatus migratorio de un niño, como solicitar un número de Seguro Social.
- ❖ Con respecto a las consultas del U.S. Immigration and Customs Enforcement (ICE), incluidas las solicitudes para reunirse o entrevistar a los estudiantes, o para obtener acceso a los registros de los estudiantes, los empleados del distrito escolar deben consultar de inmediato con sus superintendentes y abogados de la escuela para determinar si el cumplimiento de dicha solicitud podría ocasionar que el distrito escolar viole una ley de aplicabilidad general, incluida la Ley del Tribunal de Familias de Nueva York (New York Family Court Act, NYFCA) y la Ley federal de Derechos Educativos y de Privacidad Familiar (Family Educational Rights and Privacy Act, FERPA).

Información sobre discriminación, acoso y hostigamiento en las escuelas:

- ❖ La Ley de Dignidad para todos los Estudiantes (Dignity for All Students Act, DASA) de Nueva York se promulgó en 2012 para ofrecer a los estudiantes un ámbito seguro y favorable libre de discriminación, acoso y hostigamiento en las instalaciones de las escuelas, en los autobuses escolares o en el desarrollo de una función escolar, y se enmendó en 2013 para incluir el ciberacoso.
- ❖ NYSED brinda apoyo a distritos, padres y tutores que tengan preguntas sobre la DASA. Puede comunicarse con el departamento a través de:
 - Office of Bilingual Education and World Languages al (718) 722-2445 o a obewl@nysed.gov.
 - The Office of Student Support Services al (518) 486-6090 o a studentsupportservices@nysed.gov.
 - Para obtener asistencia con el idioma, comuníquese con la Línea directa para padres de la Language Regional Bilingual Education Resource Network (RBERN) al (800) 469-8224 o a nysparenthotline@nyu.edu.
- ❖ Para obtener una copia oficial de estas comunicaciones y traducciones, consulte: <http://www.nysed.gov/bilingual-ed/information-regarding-recent-immigration-related-actions>.

Orientación de la oficina del gobernador de Nueva York:

- ❖ Según el Decreto 170 firmado por el gobernador Andrew M. Cuomo, se prohíbe a las agencias y funcionarios del estado de Nueva York consultar o revelar el estatus migratorio de cualquier persona, a menos que lo exija la ley o sea necesario para determinar la elegibilidad para un beneficio o servicio. Esto incluye a los funcionarios del orden

público, a menos que investiguen una actividad delictiva. Puede acceder al decreto aquí: <https://www.governor.ny.gov/news/governor-cuomo-signs-executive-order-prohibiting-state-agencies-inquiring-about-immigration>.

- ❖ La oficina del gobernador del estado de Nueva York ha reafirmado su apoyo a los inmigrantes y ha anunciado iniciativas, como la designación de una nueva unidad de delitos motivados por prejuicios de la policía estatal para investigar posibles delitos de odio, la ampliación de la Ley de Derechos Humanos de Nueva York para proteger a todos los estudiantes en todo el estado y el establecimiento de la Office of New Americans y el Immigrant Legal Defense Fund para garantizar que todos los inmigrantes tengan acceso a información y representación. Aquí se encuentran disponibles los comunicados del Gobernador: <https://www.ny.gov/programs/we-are-all-immigrants>.

Cómo usar esta guía

El New York State Education Department cree firmemente que la educación de los niños no sucede solo en el aula, sino también en sus hogares y comunidades. Este directorio contiene una lista de organizaciones comunitarias en **Long Island** que ofrecen una variedad de servicios de posible utilidad para los inmigrantes neoyorquinos.

- ❖ El directorio incluye el nombre de la organización, su ubicación, información de contacto, una breve descripción de los servicios ofrecidos y los idiomas en los que se proporcionan estos servicios.
- ❖ Las organizaciones están ordenadas alfabéticamente.
- ❖ La mayoría de los servicios enumerados son gratuitos. Pero no todos. Siempre debe confirmar el costo con la organización antes de utilizar sus servicios.
- ❖ Para garantizar la disponibilidad de los programas, se recomienda llamar a la organización con antelación.

Los símbolos que se destacan junto a cada organización representan los servicios que presta.



Defensa y compromiso con la comunidad



Atención médica y seguro médico



Vivienda



Trabajo y empleo



Servicios legales y estatus legal



Asistencia pública



Seguridad



Servicios educativos y para jóvenes

Servicios educativos y para jóvenes

Directorio de organizaciones

1. Adelante of Suffolk County, Inc. (Central Islip, NY)

Idiomas: inglés, criollo haitiano, español

83 Carleton Ave., Central Islip, NY 11722

Teléfono: (631) 234-1049

<http://adelantesc.us/index.html>

Ofrece programas de vivienda y administración de casos, higiene mental, servicios para la familia y la juventud, servicios de asesoramiento para vivienda y arrendatarios, desarrollo laboral, clases de inglés, liderazgo juvenil y un programa extracurricular, así como asistencia en materia de nutrición y relacionada con Medicaid.



2. Catholic Charities Diocese of Rockville Centre (Amityville, NY)

Idiomas: inglés, francés, criollo haitiano, italiano, polaco, español

90 Cherry Lane, Hicksville, NY 11801

Teléfono: (516) 733-7000

<http://www.catholiccharities.cc/our-services/immigration-and-refugee-resettlement>

Ofrece consultas jurídicas exhaustivas y fiables, cumplimentación de solicitudes y representación judicial para grupos de inmigrantes y servicios de reasentamiento para refugiados. También brinda servicios generales de nutrición, salud, vivienda y asistencia pública.



3. Central American Refugee Center (Hempstead, NY)

Idiomas: inglés, hindi, español

Teléfono: (516) 489-8330

<http://www.carecenny.org/>

Ofrece asistencia legal a las comunidades de inmigrantes en áreas como el estatus de protección temporal, Acción Diferida para los Llegados en la Infancia, renovaciones de tarjetas verdes, naturalización y peticiones familiares. También ofrece clases de inglés gratuitas in situ y tareas de defensa y promoción.



4. Centro Corazón de Maria (Hampton Bays, NY)

Idiomas: inglés, español

































31 Montauk Highway, Hampton Bays, NY 11946

Teléfono: (631) 728-5558

http://www.rshm.org/ministries/social_and_legal_services/

Brinda clases de inglés como segunda lengua (English as a Second Language o ESL), programas prenatales, talleres sobre cuidado infantil y crianza, educación y asesoramiento sobre salud, eventos comunitarios y grupos de apoyo, y asistencia con programas de beneficios gubernamentales.



<p>5. Centro Salvadoreño, Inc. (Hempstead, NY) Idiomas: inglés, español 54 Washington St. #1 & #2, Hempstead, NY 11550 Teléfono: (516) 565-1550 Brinda información, educación y asistencia a la comunidad de inmigrantes hispanos en Hempstead. Incluye clases de inglés y español; ofrece información sobre empleo, inquilinos y derechos civiles; provee asistencia con la inmigración y la naturalización; presta servicios de traducciones y ayuda con solicitudes de prestación de servicios sociales y produce publicaciones informativas.</p>	       
<p>6. Círculo de la Hispanidad (Hempstead, NY & Long Beach, NY) Idiomas: inglés, español 605 Peninsula Blvd., Hempstead, NY 11550 Teléfono: (516) 282-0145 http://cdlh.org/ Brinda servicios a la comunidad de inmigrantes en Long Island a través de programas de educación, programas de alfabetización en inglés y español, servicios de preparación para el GED y orientación vocacional, violencia doméstica, vivienda, VIH/SIDA y servicios para jóvenes.</p>	       
<p>7. Colonial Youth & Family Services (Shirley, NY) Idiomas: inglés, español 2 Coraci Blvd. Suite 17, Shirley, NY 11967 Teléfono: (631) 281-4461 http://colonialyfs.com/ Ofrece programas de cuidado infantil para todas las edades, servicios clínicos y de asesoramiento, un grupo de estudiantes voluntarios y servicios de asistencia familiar.</p>	       
<p>8. Community Legal Advocates of New York (Garden City, NY) Idiomas: inglés, español 38 Old Country Road #205, Garden City, NY 11530 Teléfono: (516) 210-6763 http://www.cla-ny.org/ Brinda servicios de representación directa y asesoramiento sobre diferentes temas de derecho civil relacionados con la inmigración y de otro tipo, de manera gratuita o a bajo costo.</p>	       

9. Community Voices for Youth & Families (Roslyn, NY)

Idiomas: inglés
 P.O. Box 296, Roslyn, NY 11576-2180
 Teléfono: (516) 757-4079
<http://cv4yf.org/site/>

Ofrece información sobre programas y políticas que afectan a los niños y aboga por los jóvenes y las familias y las organizaciones destinadas a prestarles servicios.



10. Coordinated Agency for Spanish Americans (Hempstead, NY)

Idiomas: inglés, español
 40 Main St., Hempstead, NY 11550
 Teléfono: (516) 572-0750
<https://www.nassaucountyny.gov/1584/Coordinated-Agency-for-Spanish-Americans>

Ofrece asistencia a los hispanos y latinos estadounidenses en el condado de Nassau con servicios de inmigración, vivienda y educación, así como con derivaciones e información.



11. Dejus Center, Inc. (Hempstead, NY)

Idiomas: inglés, español
 236 Fulton Ave. Suite 222-A, Hempstead, NY 11550
 Teléfono: (516) 280-3379
<https://www.dejuscenterinc.org/dejus-center-inc>

Representantes que impulsan el desarrollo y la expansión del poder económico, político y social de los inmigrantes que trabajan en puestos con salarios bajos a través de servicios legales directos, educación comunitaria y compromiso cívico.



12. EAC Network

Idiomas: inglés, español
 50 Clinton Street Suite 107
 Hempstead, NY 11550
 Teléfono: (516) 539-0150 Fax: (516)539-0160
 Sitio web: <https://eac-network.org/>
 Correo electrónico: info@eac-network.org

Brinda servicios en cinco áreas: niños y jóvenes, familia y comunidad, salud conductual y justicia penal, adultos mayores y personas discapacitadas, servicios vocacionales.



13. Empire Justice Center (Central Islip, NY)

Idiomas: inglés, español, pero con tecnología que también permite traducir a otros idiomas

225 Eastview Dr. Room 222, Central Islip, NY 11722

Teléfono: (631) 650-2306

<https://empirejustice.org/>

Servicios relacionados con litigios, políticas y capacitación para fortalecer los derechos legales de neoyorquinos de bajos recursos, discapacitados o desfavorecidos, en diferentes áreas. Los servicios de inmigración, centrados en inmigrantes víctimas de delitos, incluyen asistencia y representación para prestaciones públicas y asistencia técnica.



14. Family & Children’s Association

Idiomas: Tiene acceso a servicios de interpretación en varios idiomas

100 E. Old Country Rd.

Mineola, NY 11501

Teléfono: (516)746-0350

<http://www.fcacares.com/>

Brinda educación y apoyo para la familia/salud mental de los niños, servicios para adultos y adultos mayores; atención residencial; prevención, tratamiento y recuperación de adicciones.



15. Family Service League – Long Island (Huntington, NY)

Idiomas: inglés, español

790 Park Ave., Huntington, NY 11743

Teléfono: (631) 427-3700

<http://www.fsl-li.org/>

Administra múltiples sedes en Long Island que ofrecen servicios para el tratamiento de adicciones, programas para niños y jóvenes, servicios de apoyo y salud mental familiar, servicios de vivienda y para personas sin techo, atención médica integrada, desarrollo laboral y tecnológico, y asistencia para veteranos y adultos mayores.



16. Gerald Ryan Outreach Center (Wyandanch, NY)

Idiomas: inglés, español

1434 Straight Path, Wyandanch, NY 11798

Teléfono: (631) 643-7591

<http://geraldryanoutreach.org/>

Ofrece comida, ropa, educación y oportunidades de empleo a la comunidad de Wyandanch y las comunidades aledañas.



17. Health and Welfare Council of Long Island (Melville, NY)

Idiomas: inglés, criollo haitiano, español
 150 Broadhollow Road Suite 118, Melville, NY 11747
 Teléfono: (516) 483-1110
<http://www.hwcli.com/>

Principal organización coordinadora sin fines de lucro para proveedores de servicios de salud y humanos en Long Island a través de tareas de defensa y promoción, apoyo y comunicación. Colabora con la asistencia pública y el acceso a la atención médica en asociación con otras organizaciones comunitarias.



18. Hempstead Hispanic Civic Association (Hempstead, NY)

Idiomas: inglés, español
 236 Main St., Hempstead, NY 11550
 Teléfono: (516) 292-0007
<http://www.hempsteadhispanic.org/>

Brinda servicios a la comunidad hispana en Hempstead. Incluye asesoramiento, asistencia para la vivienda, actividades recreativas y programas educativos, capacitación en liderazgo y oradores invitados, y tutoría bilingüe para estudiantes de escuela primaria.



19. Hispanic Brotherhood of Rockville Centre, Inc. (Rockville Centre, NY)

Idiomas: inglés, español
 59 Clinton Ave., Rockville Centre, NY 11570
 Teléfono: (516) 766-6610
<http://www.hispanicbrotherhood.org/>

Ofrece asistencia a inmigrantes hispanos en Freeport, Oceanside, Lynbrook y Baldwin. Los servicios incluyen un programa extracurricular y un programa de tutoría, asesoramiento sobre vivienda y empleo, servicios de traducción, asistencia legal y de inmigración, defensa de inquilinos y empleados y alimentos de emergencia.



20. Hispanic Counseling Center (Hempstead, NY)

Idiomas: inglés, español
 344 Fulton Ave., Hempstead, NY 11550
 Teléfono: (516) 538-2613
<http://www.hispaniccounseling.org/>

Organización bilingüe y bicultural que brinda servicios de tratamiento por abuso de sustancias, asesoramiento, defensa y promoción, administración de casos y otros programas para la comunidad hispana en el condado de Nassau.



21. The Interfaith Nutrition Network (Hempstead, NY)

Idiomas: inglés, español
 100 Madison Ave., Hempstead, NY 11550
 Teléfono: (516) 486-8506
<https://the-inn.org/>

Administra comedores sociales en Hempstead, Long Beach, Freeport y Central Islip, además de refugios de emergencia y un programa de vivienda a largo plazo.



22. La Fuerza Unida (Glen Cove, NY)

Idiomas: inglés, español
 40 Glen St. Suite 1 2nd Floor, Glen Cove, NY 11542
 Teléfono: (516) 759-0788
<http://www.lfuinc.org/>

Ofrece programas a la comunidad de personas de bajos ingresos en Glen Cove y las áreas circundantes. Estos programas incluyen educación para adultos, alfabetización digital y capacitación profesional, programas para jóvenes, preservación y desarrollo de vecindarios, asesoramiento sobre vivienda y ejecución hipotecaria, y servicios de ciudadanía e inmigración.



23. LGBT Network

Idiomas: Tiene acceso a servicios de interpretación en varios idiomas
Bayshore Center
 34 Park Ave.
 Bayshore, NY 11706
 Teléfono: (631) 665-2300 Fax: (631) 665-7874
Hampton Center
 44 Union St. Sag Harbor 11963
 Teléfono: (631) 899-4950 Fax: (631) 631-665-7874
Woodbury Center
 20 Crossways Park Dr. N Suite 110
 Woodbury, NY 11797
 Teléfono: (516) 323-0011 Fax: (516)750-4715
www.lgbtnetwork.org

Ofrece servicios de asesoramiento y salud mental, pruebas de VIH/ETS, grupos de apoyo. También organiza periódicamente programas y servicios cada semana y ofrece espacios públicos para personas de todas las edades.



24. Literacy Nassau, Inc. (Freeport, NY)

Idiomas: inglés, español
 187 Smith St., Freeport, NY 11520
 Teléfono: (516) 867-3580
<https://www.literacynassau.org/>

Ofrece clases de inglés, preparación para exámenes de ciudadanía, clubes de lectura y escritura para adultos con necesidades especiales y clases particulares para niños con discapacidades de aprendizaje basadas en el lenguaje.



25. Long Beach Latino Civic Association (Long Beach, NY)

Idiomas: inglés, español
 52 East Park Ave., Long Beach, NY 11561
 Teléfono: (516) 889-4912
<http://lblatinocivic.org/>

Busca empoderar a la población latina de Long Beach a través de publicaciones, servicios de extensión, encuestas comunitarias, desarrollo de liderazgo y foros públicos para abordar cuestiones de educación, atención médica, conservación del medio ambiente y desarrollo socioeconómico. Ofrece actividades y servicios en estas áreas.



26. The Long Island Advocacy Center (New Hyde Park, NY)

Idiomas: inglés, español
 999 Herricks Road, New Hyde Park, NY 11040
 Teléfono: (516) 248-2222
<http://www.theliac.org/>

Brinda asistencia y servicios legales a los estudiantes y sus familias en casos relacionados con la educación en los condados de Nassau y Suffolk.



27. Long Island Cares, Inc. (Hauppauge, NY)

Idiomas: inglés, español
 10 Davids Drive, Hauppauge, NY 11788
 Teléfono: (631) 582-3663
<https://www.licares.org/>

Opera un banco de alimentos con varios establecimientos en Long Island. También cuenta con programas sobre temas como capacitación laboral, nutrición infantil, tienda para mascotas y camionetas móviles con información, derivaciones y alimentos de emergencia.



28. Long Island Language Advocates Coalition

Idiomas: inglés, criollo haitiano, español

<https://www.longislandlanguageadvocates.org/>

Organización que busca mejorar el acceso a programas por parte de personas con un dominio limitado del inglés a través de la defensa y promoción y la educación. Proporciona información y recursos a las personas con dominio limitado del inglés y se reúne una vez al mes alternando entre los condados de Nassau y Suffolk.



29. Long Island 2-1-1

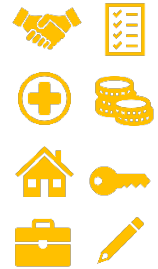
Idiomas: Pueden comunicarse en 200 idiomas con las personas que llaman

Teléfono: 2-1-1 o 1-888-774-7633

<https://211longisland.communityos.org/zf/taxonomy/directory>

La misión de 2-1-1 Long Island es proporcionar a todos los habitantes de Long Island un directorio completo de enlaces a sitios web de servicios humanos en forma cotidiana y en tiempos de desastre.

Los servicios incluyen vivienda y servicios públicos, crisis y emergencia, asistencia en caso de desastre, alimentos, salud, empleo y apoyo.



30. Make the Road New York (Brentwood, NY)

Idiomas: inglés, español

1090 Suffolk Ave., Brentwood, NY 11717

Teléfono: (631) 231-2220

<https://maketheroadny.org/>

Organización de servicio directo y defensa y promoción con programas de alfabetización para adultos, compromiso cívico, organización comunitaria, acceso a asistencia pública y atención médica, desarrollo de liderazgo, servicios legales y programas escolares y para jóvenes.



31. North Shore Child & Family Guidance Center (Roslyn Heights, NY)

Idiomas: inglés, español

480 Old Westbury Road, Roslyn Heights, NY 11577

Teléfono: (516) 626-1971

<https://www.northshorechildguidance.org/>

Ofrece tratamiento y servicios personalizados a niños desde el nacimiento hasta los 24 años de edad y a sus familias en casos de abuso de sustancias, salud mental y retrasos en el desarrollo. Cuenta con tres establecimientos en Long Island en Roslyn Heights, Manhasset y Westbury.



32. Organización Latino-Americana of Eastern Long Island (Sagaponack, NY)

Idiomas: inglés, español
 P.O. Box 278, Sagaponack, NY 11962
 Teléfono: (631) 899-3441
<https://www.olaofeasternlongisland.org/>

Trabaja en las áreas de las artes, la educación y la cultura como organizador de festivales de cine, producciones teatrales, clases de inglés como segunda lengua (English as a Second Language o ESL) e informática, seminarios de liderazgo, foros educativos e iniciativas de defensa y promoción.



33. Pride for Youth (Bellmore, NY)

Idiomas: inglés, español
 2050 Bellmore Ave., Bellmore, NY 11710
 Teléfono: (516) 679-9000
<https://longislandcrisiscenter.org/>

Asume un rol de proveedor de servicios directos y defensor de jóvenes lesbianas, homosexuales, bisexuales, transgénero e intersexuales (LGBTQ) hasta los 30 años de edad en Long Island, con asesoramiento, educación y otros servicios de apoyo.



34. Pronto of Long Island, Inc. (Bay Shore, NY)

Idiomas: inglés, español
 128 Pine Aire Drive, Bay Shore, NY 11706
 Teléfono: (631) 231-8290
<http://www.prntolongisland.com/>

Organiza eventos comunitarios; administra un banco de alimentos, una tienda de artículos a precios bajos y un depósito con artículos para el hogar usados y en buen estado; y también ofrece clases de inglés como segundo idioma y de ciudadanía.



35. SEPA Mujer (Patchogue, NY)

Idiomas: inglés, español
 45 Oak St., Patchogue, NY 11772
 Teléfono: (631) 980-2555
<http://sepamujer.org/>

Ofrece capacitaciones educativas y de desarrollo de liderazgo para mujeres inmigrantes latinas, iniciativas de extensión comunitaria, servicios legales para inmigrantes víctimas de abuso y violencia, y derivaciones.



36. Suffolk County Division of Services for Children with Special Needs

Idiomas: Tiene acceso a servicios de interpretación en varios idiomas

50 Laser Court

Hauppauge, NY 11788

Teléfono: (631) 853-3100 – Fax: (631) 853-2310

<http://www.suffolkcountyny.gov/departments/healthservices/servicesforchildrenwithspecialneeds.aspx>

Trabaja para brindar servicios de educación, defensa y promoción e intervención temprana.



37. Suffolk County Youth Bureau

Idiomas: Tiene acceso a servicios de interpretación en varios idiomas

H. Lee Dennison Building – 3rd Floor

100 Veterans Memorial Highway

Hauppauge, NY 11788-0099

Teléfono: (631) 853-8270 Fax: (631) 853-8271

<http://www.suffolkcountyny.gov/Departments/CountyExecutive/YouthBureau.aspx>
youth.services@co.suffolk.ny.us

Ofrece servicios a menores de 21 años en el condado de Suffolk para garantizar su bienestar físico, social y educativo. Las agencias contratadas por esta organización ofrecen los siguientes servicios: intervención en crisis, asesoramiento informal y formal, refugio temporal, programas recreativos/culturales, programas de empleo, información y derivaciones, defensa y promoción, programas educativos, líneas directas para jóvenes, servicios para jóvenes fugitivos y sin techo.



38. United Way of Long Island

Idiomas: Pueden comunicarse en 200 idiomas

819 Grand Blvd.

Deer Park, NY 11729-4511

Teléfono: (631) 940-3700 – Fax: (631) 940-2551

www.unitedwayli.org

Educación, servicios de emergencia (refugio y alimentos), salud

Genera oportunidades con enfoque en la educación, la estabilidad financiera y la salud.



Recursos para todo el estado

New York State Immigrant Resource Guide (Guía de recursos para inmigrantes del estado de Nueva York) <https://www.ny.gov/we-are-all-immigrants/new-york-state-immigrant-resource-guide> La Guía de recursos para inmigrantes del estado de Nueva York ofrece una lista completa de agencias gubernamentales estatales que pueden brindar servicios en materia de acceso a idiomas, delitos y discriminación, servicios legales, protección al consumidor, servicios de salud, asistencia financiera y participación comunitaria.

2-1-1 New York

<https://211nys.org/>

Marque 211 en su teléfono para obtener un servicio gratuito de información en situaciones que no son emergencias, que lo conecta con servicios de salud y servicios humanos. Hay operadores disponibles en muchos idiomas. También se puede acceder a su base de datos de servicios en línea.

Boards of Cooperative Educational Services (BOCES) of New York State

<https://www.boces.org/> BOCES ofrece programas y servicios educativos compartidos a prácticamente todos los distritos escolares excepto los "Big Five" (New York City, Buffalo, Rochester, Yonkers y Syracuse). Algunos de sus servicios incluyen programas profesionales y técnicos para estudiantes de secundaria, servicios para estudiantes con discapacidades, escuela de verano y programas de alfabetización y capacitación para el empleo para adultos. Encuentre la oficina local de BOCES en el sitio web que se indica más arriba.

New York State Division of Human Rights (DHR) <https://dhr.ny.gov/> La DHR aplica la Ley de Derechos Humanos de Nueva York, que prohíbe la discriminación en el empleo, la vivienda, el crédito, los lugares de alojamiento público y las instituciones educativas no sectarias, sobre la base de la edad, raza, origen nacional, sexo, orientación sexual, estado civil, discapacidad, condición de militar y otras clases especificadas. Puede presentar quejas de prácticas discriminatorias para que sean investigadas por la DHR en su sitio web o llamando al teléfono (888) 392-3644.

New York State Office for New Americans (ONA) <https://www.newamericans.ny.gov/> La ONA opera 27 **centros de oportunidades** basados en vecindarios que proporcionan diversos servicios gratuitos, como asesoramiento jurídico, clases de inglés para personas que hablan otros idiomas (English-for-Speakers-of-other-Languages, ESOL), ayuda para la naturalización, capacitaciones empresariales y talleres sobre acceso a servicios estatales. La línea directa multilingüe **New York State New Americans Hotline** (1-800-566-7636) brinda información sobre inmigración de manera confidencial y gratuita, y derivaciones a entidades de confianza que asisten en más de 200 idiomas.

Office of Bilingual Education and World Languages (OBEWL) <http://www.nysed.gov/bilingual-ed> La OBEWL del New York State Education Department proporciona orientación y recursos para estudiantes de idioma inglés/multilingües (English Language Learners/Multilingual Learners o ELL/MLL). Su sitio web ofrece las normativas y memorandos más actualizados, así como recursos para padres y una línea directa para las familias de ELL/MLL en escuelas de Nueva York.

Organizaciones comunitarias de todo el estado

American Immigration Lawyers Association – New York Chapter

<http://www.ailany.org/>

La American Immigration Lawyers Association es una asociación de abogados que ejercen y enseñan derecho migratorio. Representan a decenas de miles de empresas e industrias estadounidenses, estudiantes extranjeros, artistas, atletas y solicitantes de asilo, a menudo de manera gratuita.

Asian American Federation

<http://www.aafny.org/>

La Asian American Federation representa una red de agencias panasiáticas de servicios comunitarios en el noreste. Trabajan en investigación, defensa de políticas, concienciación pública y desarrollo organizacional en las áreas de salud y servicios humanos, educación, desarrollo económico, participación ciudadana y justicia social.

Empire Justice Center

<https://empirejustice.org/>

Empire Justice Center es una organización estatal que busca fortalecer los derechos legales de las personas en Nueva York que son pobres y desfavorecidas. Brindan capacitación, apoyo y asistencia técnica en servicios legales, ofrecen asistencia directa en derecho civil a las personas y participan en análisis, investigación y defensa de políticas.

Hispanic Federation

<https://hispanicfederation.org/>

La Hispanic Federation es una organización nacional latina sin fines de lucro que trabaja en las áreas de educación, salud, inmigración, compromiso cívico, fortalecimiento económico y medio ambiente. Ofrecen servicios a sus grupos miembros, abogan por los intereses de los latinos e implementan programas de asistencia comunitaria con servicios sociales directos.

Immigrant Defense Project

<https://www.immigrantdefenseproject.org/>

Immigrant Defense Project trabaja para garantizar la equidad y la justicia para los inmigrantes en los Estados Unidos a través de capacitación y asesoramiento, litigios de impacto, defensa, compromiso con la comunidad y educación, y comunicaciones y mensajería. Ofrece recursos para comunidades, así como abogados y una línea directa para obtener asesoramiento legal sin cargo.

International Refugee Assistance Project (IRAP)

<https://refugeerights.org/>

El International Refugee Assistance Project ofrece asistencia jurídica gratuita, litigios y defensa a refugiados y desplazados, así como información y recursos para estas poblaciones.

National Association for the Advancement of Colored People (NAACP)

<https://www.nysnaacp.org/> La NAACP aboga por la igualdad política, educativa, social y económica de todos los ciudadanos y por una sociedad en la que todos los individuos tengan los mismos derechos sin discriminación por motivos de raza. Trabajan en las áreas de compromiso cívico, justicia penal, educación, salud y sostenibilidad económica.

New York Civil Liberties Union (NYCLU)

<https://www.nyclu.org/>

La New York Civil Liberties Union lucha por las libertades civiles y los derechos civiles a través de un programa multidimensional de litigios, defensa y promoción, educación pública y organización comunitaria. NYCLU tiene ocho oficinas en todo el estado de Nueva York y proporciona servicios legales, información y recursos en respuesta a violaciones de derechos civiles.

New York Immigrant Coalition (NYIC)

<https://www.nyic.org/>

La New York Immigrant Coalition es una organización coordinadora dedicada a la promoción de políticas y defensa que representa a más de 200 grupos de derechos de inmigrantes y refugiados en toda Nueva York. Participan en la difusión y movilización de los votantes, ofrecen materiales informativos multilingües sobre temas relacionados con los inmigrantes, abogan por leyes y políticas, y realizan talleres y presentaciones anuales sobre leyes de inmigración y otras cuestiones que afectan a los inmigrantes.

Parent-Child Home Program (PCHP)

<http://www.parent-child.org/>

La red de programas Parent-Child Home Program proporciona a las familias de bajos ingresos las habilidades y las herramientas necesarias para garantizar que sus hijos alcancen su mayor potencial en la escuela y en la vida. Disponen de 29 centros en toda Nueva York que realizan visitas a domicilio, distribuciones de recursos educativos y preparación académica.

Protecting Immigrant New Yorkers (PINY)

<https://protectingimmigrants.org/>

Protecting Immigrant New Yorkers es un grupo de trabajo bajo la New York Immigrant Coalition a cargo de la coordinación entre agencias gubernamentales y organizaciones comunitarias para combatir el fraude en los servicios de inmigración. Promueven las mejores prácticas; fomentan el diálogo; coordinan medidas coercitivas contra estafadores y elaboran materiales como campañas de publicidad de concienciación pública, folletos para informar sobre derechos y avisos de fraude al consumidor.

Agradecimientos

Deseamos expresar un especial agradecimiento a todos los que colaboraron en la creación de esta guía. Además, valoramos el apoyo prestado por las siguientes instituciones:

Advocates for Children



Education Trust NY



Hispanic Federation



New York Immigration Coalition



Regional Bilingual Resource Networks (RBERN)

OFFICE OF BILINGUAL EDUCATION AND WORLD LANGUAGES
<http://www.p12.nysed.gov/biling/bilinged/> OBEWL@NYSED.GOV

